# OneShred Auto 200CC

EN

# Preberite navodila za uporabo

Natančno preberite ta navodila za uporabo in upoštevajte vse informacije o ravnanju in uporabi drobilnika. Navodila za uporabo hranite pri sebi za nadaljnjo uporabo.

# Predvidena uporaba

Drobilnik je zasnovan za drobljenje papirja in kreditnih kartic. Drobilnik je namenjen izključno za zasebno uporabo v zaprtih prostorih.

Vsaka druga uporaba se šteje za nenamerno uporabo. Nepooblaščene spremembe ali rekonstrukcije so
ni dovoljeno in povzroči izgubo pravic do zahtevkov v skladu z garancijskimi pogoji.

# Upoštevajte varnostne informacije

Preberite in upoštevajte vsa opozorila, da zaščitite sebe in okolje pred kakršno koli škodo.

## Opozorilo!

Nevarnost poškodb zaradi vstavljalnega mehanizma. Ohlapni predmeti se lahko ujamejo v vstavno režo in povzročijo poškodbe. Prste, lase, šale, kravate, nakit itd. Držite stran od vstavne reže.

## Opozorilo!

Nevarnost poškodb zaradi električnega udara. Nepravilno ravnanje z drobilnikom lahko povzroči električni udar. Nepooblaščene spremembe ali rekonstrukcije drobilnika niso dovoljene. Drobilnika ne uporabljajte, če je napajalni kabel poškodovan. V primeru poškodbe ali nepravilnega delovanja takoj izklopite drobilnik in odklopite vtič.

Popravila lahko izvajajo samo ustrezno usposobljeni strokovnjaki. Bodite pozorni, da je drobilnik nameščen v bližini lahko dostopne električne vtičnice, tako da ga je mogoče v nujnih primerih odklopiti iz napajanja. Nikoli ne rokovajte z drobilnikom z mokrimi rokami. Izogibajte se vsakršnemu stiku z vodo.

Ko naprave ne uporabljate, vedno izklopite vtič. Uporabljajte samo priloženi napajalni kabel.

## Opozorilo!

Nevarnost zadušitve zaradi majhnih delov, embalaže ali zaščitnih folij. Otroci lahko pogoltnejo ali zadušijo majhne dele, embalažo in zaščitne folije. Napravo in njene embalažne materiale hranite izven dosega otrok.

## Opozorilo!

To napravo lahko uporabljajo otroci, starejši od osmega leta, in osebe z omejenimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali pomanjkanjem izkušenj in/ali znanja, če so pod nadzorom ali so bili poučeni o varni uporabi naprave in tveganjih, povezanih z njeno uporabo. Otrokom se ne sme dovoliti, da se igrajo z napravo. Otrokom ne sme biti dovoljeno opravljati čiščenja ali servisiranja naprave brez ustreznega nadzora.

## Previdnost!

Nevarnost spotikanja zaradi nepravilno položenega napajalnega kabla. Napajalni kabel položite tako, da se nihče ne more spotakniti čez njega. Prepričajte se, da se napajalni vtič in kabel ne moreta poškodovati.

## Pomemben!

Nevarnost materialne škode. Izogibajte se izpostavljanju naprave vplivom okolja, kot so dim, prah, vibracije, kemikalije, vlaga, toplota ali neposredna sončna svetloba.

Drobilnik uporabljajte samo v zaprtih prostorih in v dovoljenih okoljskih pogojih, določenih v **tehničnih podatkih**.

Upoštevajte naslednje informacije, da zagotovite, da drobilnik vedno deluje tako, kot pričakujete.

Pred začetkom uporabe naprave temeljito preberite navodila za uporabo.

Nikoli ne posegajte v vstavno režo.

Dolge lase držite stran od drobilnika. od

Otroke in hišne ljubljenčke držite stran

drobilnik.

Vse ohlapne kose oblačil, nakit ali druge ohlapne predmete hranite stran od drobilnika.

Ne pršite vnetljivih plinov v smeri drobilnika. Nikoli ne uporabljajte zračnih razpršil.

Kravate in rute držite stran od drobilnika.

V drobilnik naenkrat vstavite največ 13 listov.

Splošna navedba morebitnih tveganj, zato je potrebna posebna previdnost.

## Previdnost!

Nevarnost poškodb zaradi ostrega roba
Rezalni mehanizem! Ne dotikajte se!

EN

## Opozorilo! Dele telesa hranite stran od gibljivih delov.

Ta naprava ni namenjena otrokom. Preprečite, da bi roke, oblačila in lasje prišli v stik z vstavno režo. Če naprave dlje časa ne boste uporabljali, izklopite vtič. Ta naprava je opremljena z nevarnimi gibljivimi deli, zato poskrbite, da bodo okončine daleč od gibljivih delov.

Izdelek uporabljajte samo v zaprtih prostorih.

Nikoli ne uporabljajte zračnih razpršil.

Te bi se lahko vžgale in povzročile resne
Poškodbe.

Oznaka »Geprüfte Sicherheit« (GS preizkušena varnostna oznaka) potrjuje, da izdelek izpolnjuje zahteve, opredeljene z
nemški zakon o varnosti proizvodov (ProdSG). Varnostna oznaka, ki jo je testiral GS, kaže, da identificirani izdelek, če se uporablja za predvideno uporabo in v primeru predvidljive napačne uporabe, ne bo ogrozil varnosti in zdravja uporabnika. Vključuje prostovoljno varnostno oznako, ki jo je izdal pooblaščeni inštitut za preskušanje.

Kreditne kartice morajo biti vstavljene navpično.

Simbol označuje, da je zasnova izdelka v skladu z razredom zaščite II (dvojna navedba). Varnostna povezava z električno ozemljitvijo (ozemljitvijo) ni potrebna.

Odstranite vse sponke za papir, sponke, gumijaste trakove in druga tujka iz materiala, preden ga vstavite v drobilnik.

# Preverjanje vsebine embalaže

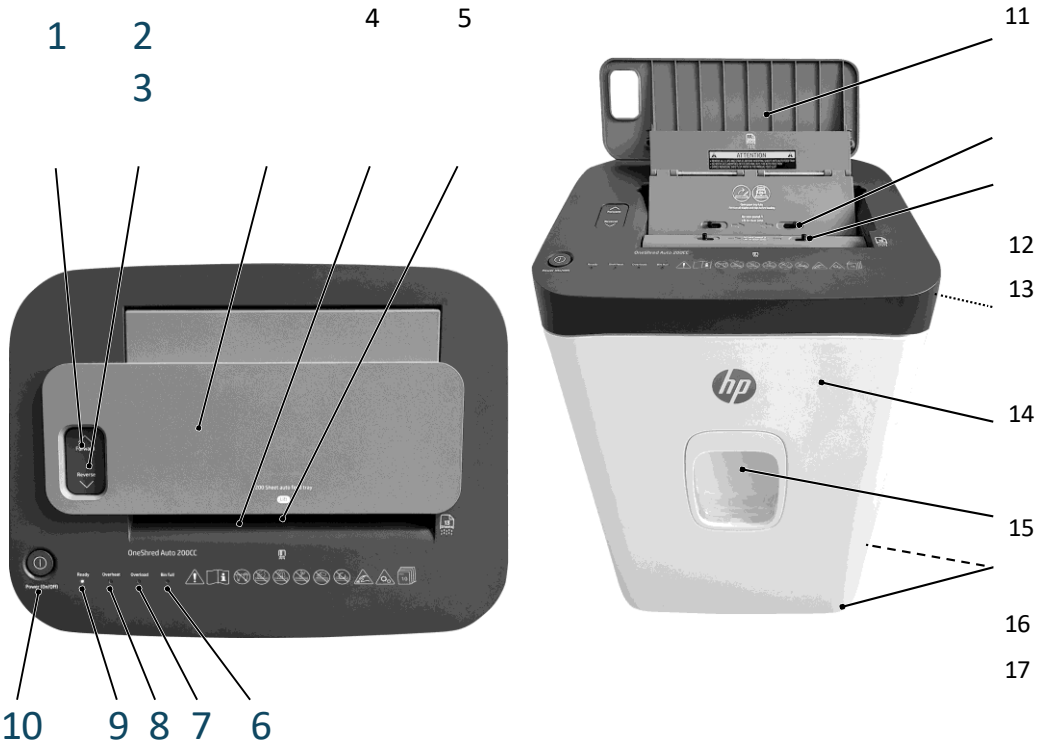
Pred zagonom drobilnika preverite vsebino embalaže drobilnika.

Če kaj manjka ali je poškodovano, drobilnika ne uporabljajte. Obrnite se na naš servisni oddelek.

- Drobilnik OneShred Auto 200CC s košem za odpadke za potaknjence
- Navodila za uporabo

# Splošni pogled na drobilnik

Naslednja slika podrobno prikazuje drobilnik.




| | | | |
|---|---|---|---|
| 1 | Gumb »Naprej« (vožnja naprej) | 6 | LED stanja "Koš poln" (koš za smeti je poln) |
| 2 | Gumb »Vzvratna« (vzvratna vožnja) | 7 | LED stanja "Preobremenitev" |
| 3 | Avtomatska vpustna reža (zaprta) | 8 | LED stanja »Pregrevanje« |

| | | | |
|---|---|---|---|
| **4** | Ročni vnos | **9** | LED stanja »Pripravljen« |
| **5** | Vnos kreditne kartice | **10** | Gumb »Vklop/Izklop)« |

| | | | |
|---|---|---|---|
| 11 | Samodejni vnos (odprt) | 15 | Koš za smeti |
| 12 | Dostopni zatiči za zgornjo dostopno ploščo 1 | 16 | Okno za ogled |
| 13 | Dostopni zatiči za zgornjo dostopno ploščo 2 | 17 | Kolesa |
| 14 | Napajalni kabel | | |

Majhni koščki razrezanega papirja bi lahko prišli v notranjost drobilnika in koša za smeti. To je normalno. Vsi HP drobilniki so tovarniško preizkušeni, da se zagotovi zahtevana kakovost.

# Pozicioniranje drobilnika in zagon

Drobilnik deluje samo, če je nameščen priloženi koš za odpadke. Drobilnika ne postavljajte blizu virov toplote in vzdržujte razdaljo vsaj 10 cm od sten. To zagotavlja, da je drobilnik dovolj ohlajen.

1 Drobilnik postavite na stabilno, ravno, vodoravno površino in v bližini lahko dostopne vtičnice.

2 Potisnite koš za odpadke v napravo. Koš za smeti se s klikom slišno zaskoči. Če je Koš za odpadke ni pravilno nameščen v napravi, drobilnika ni mogoče vklopiti.

Uporabljajte samo priloženi napajalni kabel.

3 Vtič priključite v električno vtičnico.

4 Vklopite napravo s pritiskom na gumb »**Vklop/Izklop**)«.

➔ LED stanja »**Pripravljen**« zasveti modro.

➔ Drobilnik ste zagnali.

# Upravljanje drobilnika

Drobilnik deluje z avtomatskim mehanizmom za drobljenje. Drobilnik se upravlja s pomočjo upravljalnih gumbov na vrhu naprave.

Upoštevajte največjo dovoljeno rezalno zmogljivost in druge specifikacije, opredeljene v oddelku **Tehnični podatki**.

## Opozorilo!

Ta naprava ni namenjena otrokom. Preprečite, da bi roke, oblačila in lasje prišli v stik z vstavno režo. Če naprave dlje časa ne boste uporabljali, izklopite vtič. Ta naprava je opremljena z nevarnimi gibljivimi deli, zato poskrbite, da boste okončine držali daleč stran od gibljivih delov.

# Pozornost!

Odstranite vse sponke za papir, sponke, gumijaste trakove in druga tujka iz materiala, preden ga vstavite v drobilnik. V samodejni vnos ne vstavljajte nobene neodprte ali zložene korespondence. Razrežite posamezne liste papirja v ročnem podajanju.

### Ročno drobljenje materiala

## Pomemben!

Nevarnost materialne škode zaradi materialnega zastoja! Upoštevajte največjo zmogljivost rezanja ročnega podajanja. Priporočljivo je, da vstavite največ 13 listov papirja naenkrat ali kreditne kartice posamično.

**1** Material, ki ga želite razrezati, vstavite na sredino reže za ročno podajanje.

➔ Reža za ročno podajanje samodejno vleče material in se ustavi, ko ni več materiala.

V redkih primerih je možno, da senzorji ne zaznajo vstavljenega materiala.

**2** Pritisnite **gumb »Naprej«** in ga pritisnite.

➔ Material se nato potegne in razreže.

**3** Spustite gumb **»Naprej«**.

Delovni cikel ročnega podajanja je 15 minut.

### Drobilje materiala z uporabo samodejnega vnosa

**1** Primite sprednji rob avtomatskega dovoda in ga popolnoma odprite.

**2** V samodejni podajalnik lahko položite do 200 listov papirja.


➔ Material se nato posamično vleče in razreže.

➔ Naprava se ustavi, ko v samodejnem podajanju ni več materiala.

Delovni cikel samodejnega vnosa je 60 minut.

### Izklop drobilnika

Izklopite drobilnik, ko ga ni več treba uporabljati.

**1** Napravo izklopite s pritiskom **na gumb** »Vklop/Izklop«.

➔ Drobilnik je izklopljen.

**2** Če drobilnika dlje časa ne boste uporabljali, izklopite vtič iz električne vtičnice.

## Odpravljanje težav

Naslednje informacije bi morale biti v pomoč, če nekaj ne deluje, kot bi bilo pričakovano. **Zaščita pred pregrevanjem**

Drobilnik se samodejno izklopi v primeru pregrevanja. Zasveti **LED stanja** »Pregrevanje«.

1 Počakajte vsaj 40 minut, dokler se drobilnik ne ohladi. Upoštevajte najmanjšo razdaljo od sten in informacije o neprekinjenem delovanju v razdelku **Tehnični podatki**.

➔ Po preteku faze hlajenja **se LED indikator stanja »Pripravljen« zasveti modro in postopek drobljenja se nadaljuje.**

**Zaščita pred preobremenitvijo**

Če ste vstavili več gradiva, kot je določeno v razdelku **Tehnični podatki**, se pripis **"Preobremenitev"** statusna LED zasveti in drobilnik začne samodejno vzvratno vožnjo za 5 sekund.

1 Pritisnite **gumb »Vzvratno«**.

2 Izvlecite material iz drobilnika.

➔ Blokada je zdaj odpravljena.

**Zagozditev papirja pri samodejnem podajanju**

Če pride do zagozditve papirja, ko se posamezni listi papirja vstavljajo samodejno, pritisnite gumb **Gumb »Vzvratno«** in odstranite zagozden papir.

1 Pritisnite **gumb »Vzvratno«**.

2 Izvlecite material iz drobilnika.

➔ Odstranili ste zagozden papir.

Če se je papir še bolj zataknil v dovajalnih valjih in rezalnem mehanizmu, odprite zgornjo **"dostopno ploščo 1",** da dobite dostop do rezalnega mehanizma.

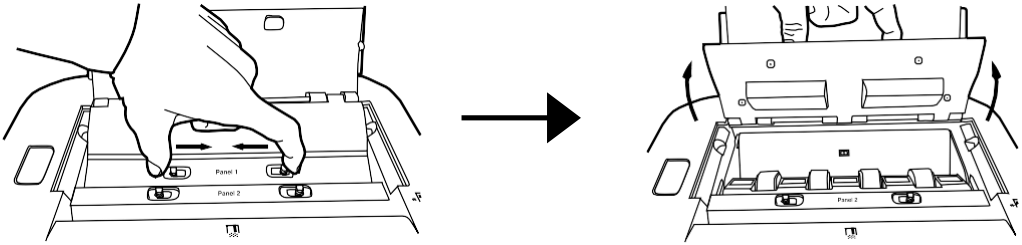
### Previdnost!

Nevarnost poškodb zaradi ostrega roba rezalnega mehanizma! Bodite zelo previdni, ko odstranjevanje ostankov materiala.

1 Odklopite vtič iz vtičnice.

2 Odprite zgornjo **"dostopno ploščo 1"** tako, da premaknete dva dostopna zatiča navznoter, drug proti drugemu, in dvignete dostopno ploščo.

Vrh **"Dostopna plošča 1":**



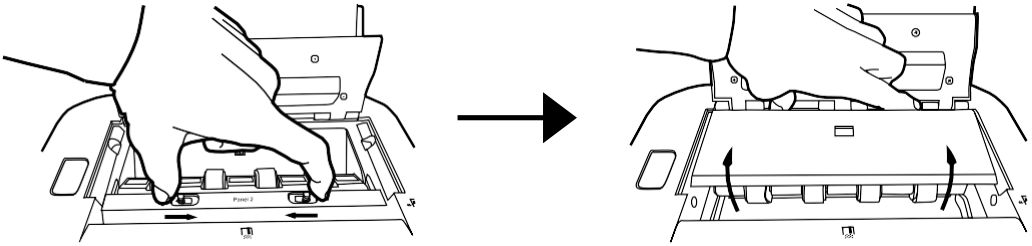

**3** Izvlecite material iz drobilnika.

Če je za odstranitev zagozdenega papirja potreben nadaljnji dostop, lahko odprete spodnjo **"dostopno ploščo 2",** da dobite dostop do mehanizma za rezanje.

Spodnjo »dostopno ploščo 2« **lahko odprete le**, ko je zgornja »dostopna plošča **1«** že odprta.

**4** Odprite **spodnjo "dostopno ploščo 2"** tako, da premaknete dva dostopna zatiča navznoter, drug proti drugemu, in dvignete dostopno ploščo.

Spodaj **"Dostopna plošča 2":**




**5** Izvlecite material iz drobilnika.

➔ Odstranili ste zagozden papir.

Ko odstranite zagozdeni papir, preverite in se prepričajte, da sta zgornja **»dostopna plošča 1«** in spodnja **»dostopna plošča 2«** vrnjeni v prvotni, zaklenjeni položaj.

### Zagozditev papirja pri ročnem podajanju

**1** Pritisnite **gumb »Vzvratno«**.

**2** Izvlecite material iz drobilnika.

➔ Odstranili ste zagozden papir.

### Večji zastoj papirja pri ročnem podajanju

1. Napravo izklopite s pritiskom na gumb **»Vklop/Izklop)«.**
2. Odklopite vtič iz vtičnice.
3. Počakajte vsaj 40 minut, dokler se zaščita pred toplotno preobremenitvijo ne ponastavi.
4. Vtič priključite v električno vtičnico.
5. Napravo vklopite s pritiskom na gumb **»Vklop/Izklop)«**.
6. Pritisnite **gumb »Vzvratno«**.
7. Izvlecite material iz drobilnika.

   ➔ Odstranili ste zagozden papir.

Ko je material odstranjen iz drobilnika, rezalni mehanizem še naprej deluje 3 sekunde, da se očisti. Počakajte, da se drobilnik ustavi in indikator stanja zasveti modro.

### Oljenje rezalnega mehanizma

Če želite podaljšati življenjsko dobo drobilnika, morate v rednih časovnih presledkih naoljiti rezalni mehanizem drobilnika.

Za drobilnik HP so na voljo posebne oljne in naoljene plošče.

## Pomemben!

Nevarnost materialne škode zaradi uporabe napačnega olja! Ne uporabljajte razpršilnih olj. Uporabljajte samo posebno olje, namenjeno za drobilnike.

Obstajajo različni načini za olje rezalnega mehanizma.

### Oljenje z uporabo samooljnega papirja:

1. Nanesite posebno olje za drobilnike v več linijah vodoravno čez list papirja.
2. Naoljen list papirja vstavite v režo za vstavljanje.

   ➔ Vstavite papir z nanesenim oljem in naoljite rezalni mehanizem.

### Olje z naoljenimi pločevinami

1. Naoljen list vstavite v podajalnik papirja.

   ➔ Vstavite papir z nanesenim oljem in naoljite rezalni mehanizem.

### Praznjenje koša za smeti

Raven polnjenja koša za odpadke spremlja senzor. Če je raven polnjenja v košu za odpadke visoka, **LED indikator stanja "Koš poln"** sveti rdeče. Rezalni mehanizem drobilnika se ustavi in morate Izpraznite koš za smeti. Raven polnjenja koša za odpadke se lahko preveri skozi okno.

1. Napravo izklopite s pritiskom na gumb **»Vklop/Izklop)«.**
2. Izvlecite koš za odpadke iz naprave.
3. Izpraznite koš za smeti.
4. Potisnite koš za odpadke v napravo.
   - ➔ Koš za smeti se slišno zaskoči.
   - ➔ Izpraznili ste koš za smeti.

### Čiščenje ostankov materiala

Če drobilnik ne razreže več materiala, kot pričakujete, odstranite vse ostanke materiala iz rezalnega mehanizma.

1. Pritisnite gumb **»Vzvratno«** in ga držite pritisnjeno. Rezalni mehanizem deluje v obratni smeri in sprosti material, ki ostane v rezalnem mehanizmu.
2. Spustite gumb **»Vzvratno**«.
3. Napravo izklopite s pritiskom na gumb **»Vklop/Izklop)«.**
4. Odklopite vtič iz vtičnice.

## Previdnost!

Nevarnost poškodb zaradi ostrega roba rezalnega mehanizma! Bodite zelo previdni, ko odstranjevanje ostankov materiala.

5. Previdno odstranite preostali material iz rezalnega mehanizma z ustreznim sredstvom koničasti predmet.

### Čiščenje drobilnika

Drobilnik čistite v rednih časovnih presledkih.

**Previdnost!** Nevarnost poškodb zaradi bliskovnega plamena! Takšni plameni se lahko pojavijo pri uporabi zraka
Spreji. Nikoli ne uporabljajte zračnih razpršil.

1. Napravo izklopite s pritiskom na gumb **»Vklop/Izklop)«.**
2. Odklopite vtič iz vtičnice.
3. Očistite površine ohišja naprave z mehko, suho krpo, ki ne pušča vlaken. Ne uporabljajte aerosolov, topil ali čistilnih sredstev.

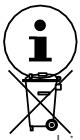
# Tehnični podatki

| Model | OneShred Auto 200CC |
|---|---|
| Dimenzije (mm) | Ž: 376<br>L: 280<br>H: 586 |
| Raven varnosti v skladu z DIN 66399-2 | P-4 |
| Velikost potaknjencev (debelina × širina, mm) | 4,3 × 12 |
| Maksimalna zmogljivost rezanja (listi / kreditne kartice) | 13 / 1 |
| Zmogljivost, samodejni vnos (listi) | 200 |
| Delovna širina (mm) | 220 |
| Napajalnik | 230 V~, 50 Hz, 1,9 A, 437 W |
| največja temperatura okolja [°C] | 25 |
| Prostornina koša za odpadke (l) | 28 |
| Teža (kg) | 13,1 |
| Glasnost (dB) | 63 |
| Samodejni vnos: neprekinjeno delovanje (min) / faza hlajenja (min) | 60 / 40 |
| Ročno podajanje: neprekinjeno delovanje (min) / faza hlajenja (min) | 15 / 40 |
| Delovna hitrost (m/min) | 2.0 |
| Vrsta drobljenja | Prečni rez |

Izjavljamo, da ta naprava glede na svojo nalogo uničenja dokumentov izpolnjuje pogoje, določene za varnostno stopnjo P-4 v skladu z DIN 66399.

**P-4:** Priporočeno za nosilce podatkov, ki vsebujejo posebej občutljive in zaupne podatke. Površina delcev materiala ≤ 160 mm² in za enakomerne delce: širina traku ≤ 6 mm (npr. delci 4 x 40 mm).

# Odstranjevanje



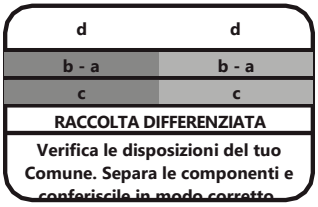
Izvedite več o možnostih brezplačnega prevzema rabljenih aparatov pri svojem prodajalcu.

Sosednji simbol označuje, da zakoni narekujejo, da električni in elektronski aparati ne Potrebno je treba odstraniti ločeno od gospodinjskih odpadkov. Napravo zavrzite na zbirnem mestu, ki ga zagotovi lokalni javni organ za ravnanje z odpadki. Pakiranje Materiale je treba odstraniti v skladu z lokalnimi predpisi.

Upoštevajte identifikacijo na embalažnih materialih med postopkom sortiranja odpadkov; Označeni so z okrajšavami (b) in številkami (a), ki imajo naslednji pomen: Cance: 1–7: plastika/20–22: papir in karton/80–98: kompozitni materiali.

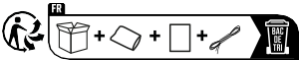
Embalažni material je treba odstraniti v skladu z lokalnimi predpisi.

Embalaža je izdelana iz okolju prijaznih materialov, ki jih lahko odložite na lokalnih reciklažnih mestih. Nasvete o možnostih odstranjevanja stare naprave lahko dobite pri občinskih ali lokalnih upravnih uradih.




Logotip velja samo za Italijo.

Logotip Triman je pomemben samo za Francijo.



EN

# Informacije o shranjevanju

Drobilnik je treba po uporabi varno shraniti. Upoštevajte naslednje informacije: Shranjujte drobilnik

- v originalni embalaži
- na suhem in čistem mestu
- v ohlajenem stanju

# Garancija

Spoštovana stranka,

Veseli smo, da ste izbrali to opremo.

V primeru okvare napravo skupaj s računom in originalnim embalažnim materialom vrnite na prodajno mesto.

# Izjava o skladnosti

Oznaka CE na napravi potrjuje njeno skladnost.

Izjava o skladnosti je na voljo na spletu na www.hp.com/officeequipment .

Oznaka UKCA na napravi potrjuje njeno skladnost.

Izjava o skladnosti je na voljo na spletu na www.hp.com/officeequipment .

# Proizvajalec

GO Europe GmbH Zum Kraftwerk
1
45527 Hattingen, Nemčija
www.go-europe.com
www.hp.com/officeequipment